

**ZA7498**

**Flash Eurobarometer 476  
(Citizens' Perceptions of Competition Policy, January 2019)**

**Country Questionnaire  
Luxembourg (Luxembourgish)**

# TRANSLATION

## FL476 Citizens' perceptions of competition policy LUL

D1 Wéi aal sidd Dir?

(OPSCHREIWEN - WANN "REFUS" CODE '99')

--	--

D2 Geschlecht vum P.I.

Mann	1
Fra	2

Den EU-Bierger hir Opfaassung vun der Wettbewerbspolitik

INTERVIEWER (VIRLIESEN): Ech géif gär Är Meenung iwwert d'Wettbewerbspolitik gewuer ginn. D'Hauptiddi hannert der Wettbewerbspolitik ass et, dass Betriber matenee konkurréieren, zum Beispill, andeems si méi niddereg Präisser oder eng besser Qualitéit fir hir Wueren oder Servicer ubidden, mat dem Zil, méi attraktiv fir d'Verbraucher ze gi wéi hir Konkurrenten. Dowéinst ass all Accord verbueden, deen esou e Wettbewerb tëschent Betriber limitéire géif.

JIDDEREE FROEN

Q1A: ELEMENTER 1 BIS 6 ROTÉIEREN

Q1A Sot mir w.e.g. fir all eenzel vu de folgenden Aussoen, ob Dir ganz, éischter, éischter net oder guer net averstane sidd:

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

		ganz averstan	éischter averstan	éischter net averstan	guer net averstan	WN/KÄ (NET VIRLIESEN )
--	--	------------------	----------------------	-----------------------------	----------------------	---------------------------------

1	Wettbewerb zwësche Betriber erlaabt besser Präisser fir d'Verbraucher	1	2	3	4	5
2	Wettbewerb zwësche Betriber erméiglecht méi e grousse Choix fir d'Verbraucher	1	2	3	4	5
3	Wettbewerb zwësche Betriber erméiglecht Wueren a Servicer vu méi héijer Qualitéit	1	2	3	4	5

## TRANSLATION

4	Wettbewerb zwësche Betriber encouragéiert Innovatioun a wirtschaftleche Wuesstem	1	2	3	4	5
5	Vollstänneg Transparenz am Beräich vun ëffentleche Gelder, déi Betriber accordéiert kréien, fërdert eng gutt Verwendung vun de Steiergelder.	1	2	3	4	5
6	Wettbewerb hëlleft EU- Betriber, méi kompetitiv op de globale Mäert ze ginn.	1	2	3	4	5

FL403 Q1 MODIFIED

Staatlech Ënnerstëtzung gëtt definéiert als en Avantage, dee Memberstaaten spezifesch Betriber accordéieren. Allgemeng Moossnamen, déi alle Betriber zur Verfügung stinn, gëllen dofir net als staatlech Ënnerstëtzung. Den EU-Vertrag enthält Reegelen, no deenen d'Memberstaaten Ënnerstëtzung fir spezifesch Betriber melle mussen. De Vertrag leet och fest, a wéi enge Fäll staatlech Ënnerstëtzung approvéiert gi kann. Staatlech Ënnerstëtzung, déi vun Memberstaaten accordéiert gin sin, kennen zeréckgefuerdert ginn, wa se dës Reegelen net anhaalen.

Q1B	Sot mir w.e.g. fir déi folgend Ausso, ob Dir ganz domat averstanen, éischter averstanen, éischter net averstanen oder guer net averstane sidd: 'D'Zeréckfuerdere vu staatlecher Ënnerstëtzung hëlleft, déi selwecht a fair Wettbewerbsbedéngungen um Bannemaart erëm hierzestellen'.
-----	--

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Ganz averstanen	1
Éischter averstanen	2
Éischter net averstanen	3
Guer net averstanen	4
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	5

NEW

Q2A: ELEMENTER 1 BIS 6 ROTEIEREN

## TRANSLATION

Q2A	Hat Dir jee Problemer opgrond vun ze wéineg Wettbewerb an de folgende Secteuren, wat zu Problemer wéi méi héich Präisser, manner Choix bei de Produiten oder Fournisseuren oder méi eng schlecht Qualitéit gefouert huet? Als éischt?
-----	---

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Zougang zu Telekommunikatioun an Internet	1
Energie (z.B. Gas, Elektrizitéit)	2
Finanzservicer (z.B. Banken, Versécherungen)	3
Transportservicer (z.B. Eisebunnen, Fluchgesellschaften)	4
Liewensmëtteleenzhandel (z.B. Supermarchéen)	5
Pharmazeutesch Produiten (z.B. Medikamenter, gesondheetsbezunne Produiten)	6
Aner Sekteuren (NET VIRLIESEN)	7
Näischt dovun (NET VIRLIESEN)	8
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	9

FL403 Q2A

Q2B FROE WA Q2A 1 BIS 7 ASS, ANER BEI Q5 GOEN

Q2B: CODE 1 BIS 6, DEE BEI Q2A UGI GOUF, AUSSCHLÉISSEN

Q2B: ÄNTWERTEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

Q2B	An als zweet?
-----	---------------

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Zougang zu Telekommunikatioun an Internet	1
Energie (z.B. Gas, Elektrizitéit)	2
Finanzservicer (z.B. Banken, Versécherungen)	3
Transportservicer (z.B. Eisebunnen, Fluchgesellschaften)	4
Liewensmëtteleenzhandel (z.B. Supermarchéen)	5
Pharmazeutesch Produiten (z.B. Medikamenter, gesondheetsbezunne Produiten)	6
Aner Sekteuren (NET VIRLIESEN)	7
Näischt dovun (NET VIRLIESEN)	8
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	9

FL403 Q2B

Q3 FROE WA Q2A=1 BIS 6

Q3: D'ÄNTWERT VUN DER BEFROTER PERSOUN AUS Q2A MUSS AM TEXT VUN DER FRO AGEFÜGT GINN

Q3: ÄNTWERTEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

## TRANSLATION

Q3	Dir hutt elo just gesot, dass Dir fannt, dass d'Betriber net genuch mateneen am Beräich vun (INSERT ANSWER GIVEN IN Q2A) konkurréieren. Wat sinn Ärer Meenung no d'Hauptproblemer an dësem Beräich?
----	---

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

D'Präisser sinn ze héich	1,
Et gi keng grouss Präisennerscheeder fir ähnlech Wueren oder Servicer	2,
Et ass schwéier, d'Präisser ze vergläichen	3,
D'Qualitéit vun de Gidder oder Servicer ass net zefriddestellend	4,
Et gëtt net genuch Choix	5,
Et ass schwéier, de Fournisseur ze wiesselen	6,
Aner (NET VIRLIESEN)	7,
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	8,

NEW BASED ON FL403 Q3

Q4 FROE WA Q2B=1 BIS 6

Q4: D'ÄNTWERT VUN DER BEFROTER PERSON AUS Q2B MUSS AN DEN TEXT VUN DER FRO AGEFÜGT GINN

Q4: ÄNTWERTEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

Q4	Dir hutt elo just gesot, dass Dir der Meenung sidd, dass d'Betriber net genuch mateneen am Beräich vun (INSERT ANSWER GIVEN IN Q2B) konkurréieren. Wat sinn Ärer Meenung no d'Hauptproblemer an dësem Beräich?
----	--

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

D'Präisser sinn ze héich	1,
Et gi keng grouss Präisennerscheeder fir ähnlech Wueren oder Servicer	2,
Et ass schwéier, d'Präisser ze vergläichen	3,
D'Qualitéit vun de Gidder oder Servicer ass net zefriddestellend	4,
Et gëtt net genuch Choix	5,
Et ass schwéier, de Fournisseur ze wiesselen	6,
Aner (NET VIRLIESEN)	7,
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	8,

NEW BASED ON FL403 Q4

JIDDEREE FROEN

## TRANSLATION

Q5	Wéisst Dir, u wéi eng Institutioun oder u wien Dir lech géift wende bei engem gréissere Wettbewerbsproblem wéi déi, déi an de viregte Froen ugeschwat goufen?
----	---

(INTERVIEWER: Falls néideg, als Erënnerung virliesen: D'Präisser sinn ze héich, et gi keng grouss Präissënnerscheeder, et ass schwéier, d'Präisser ze vergläichen, d'Qualitéit vun de Produiten oder Servicer ass net zefriddestellend, et gëtt net genuch Choix, et ass schwéier, de Fournisseur ze wiesselen.)

Jo	1
Nee	2
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	3

FL403 Q5

Q6 FROE WA Q5=1 ('Jo'), ANER BEI Q7 GOEN

Q6: ÄNTWERTEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

Q6: DE CODE 8 ASS EXKLUSIV

Q6	U wéi eng Institutioun oder u wie géift Dir lech wenden?
----	--

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

Är national Wettbewerbsautoritéit (CONSEIL DE LA CONCURRENCE)	1,
Aner Autoritéiten zu Lëtzebuerg (zum Beispill d'Telekommunikatiouns- oder d'Energie-Kontrollorganisatioun)	2,
Verbraucherorganisatiounen zu Lëtzebuerg	3,
D'Police	4,
E Geriicht	5,
D'Europäesch Kommissioun	6,
Aner (NET VIRLIESEN)	7,
Net interesséiert - Géif mech u kee wenden (NET VIRLIESEN)	8,
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	9,

FL403 Q6

JIDDEREE FROEN

Q7	Hutt Dir an de leschten 12 Méint vu Wettbewerbsfäll héieren oder gelies, wéi Kontrollen iwwer Karteller, Fusiounen oder staatlech Ënnerstëtzung asw.?
----	---

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

## TRANSLATION

Jo	1
Nee	2
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	3

FL403 Q7

Q8 FROE WA Q7=1 ('Jo'), ANER BEI Q9 GOEN

Q8: ÄNTWERTEN 1 BIS 5 ROTÉIEREN

Q8 Wou hutt Dir vun dëse Wettbewerbsfäll héieren oder eppes driwwer gelies?

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

Zeitungen oder Zäitschrëften (och online)	1,
Televisioun	2,
Radio	3,
Sozial Netzwierker am Internet	4,
Websäiten	5,
Aner (NET VIRLIESEN)	6,
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	7,

FL403 Q8

UN ALLEGUER

Q9 Hutt Dir schonns emol vun enger Decisioun héieren, déi am Zesummenhang mam Wettbewerb steet a vun enger Wettbewerbsautoritéit géint e Betrib geholl gouf?

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Jo, eng Kéier	1
Jo, méi wéi eng Kéier	2
Ni	3
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	4

FL403 Q10

Q10 FROE WA Q9=1 ODER 2 ("HUET VUN ESOU DECISIOUNEN HÉIEREN")

Q10: ÄNTWERTEN 1 AN 2 ROTÉIEREN

Q10 Wësst Dir, wien dës Decisioun geholl huet?

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

## TRANSLATION

Är national Wettbewerbsautoritéit (De Conseil de la concurrence)	1,
D'Europäesch Kommissioun	2,
Aner (NET VIRLIESEN)	3,
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	4,

FL403 Q11

JIDDEREE FROEN

Q11 Wéi eng Auswirkung huet effektive Wettbewerb op Iech als Verbraucher?

(VIRLIESEN - NĚMMEN ENG ÄNTWERT)

Ganz positiv Auswirkung	1
Éischer positiv Auswirkung	2
Éischer negativ Auswirkung	3
Ganz negativ Auswirkung	4
WN/KÄ (NET VIRLIESEN)	5

FL403 Q9

D4 Wéi al waart Dir, wou Dir mat Äre ganzdeegleche Studien opgehalen hutt?

(INT.: WANN "NACH AM GAANGEN ZE STUDÉIEREN", CODE '00' - WANN "KENG STUDIË GEMAACH", CODE '01' - WANN "REFUS", CODE '98' - WANN "WEESS NET", CODE '99')

--	--

D5a Wat Är aktuell Beschäftegung ugeet, géift Dir soen, datt Dir selbstänneg, Employé, Aarbechter oder ouni professionell Aktivitéit sidd?

(LIENT D'ÄNTWERTEN VIR - NĚMMEN ENG ÄNTWERT MÉIGLECH)

Selbstänneg	1
Employé	2
Aarbechter	3
Ouni professionell Aktivitéit	4
Refus (NET VIRLIESEN)	5

D5b FROE WANN EMPLOYÉ, CODE 1 AN D5a

D5b Géift Dir soen, Dir wiert...?

LIENT D'ÄNTWERTEN VIR - NĚMMEN ENG ÄNTWERT MÉIGLECH)

Bauer, Bëschaarbechter/Fierschter, Fëscher	1
Geschäftsmann, Handwierker	2
Fräiberufler (Affekot, Dokter, Comptabel, Architekt...)	3
Chef d'entreprise	4



# TRANSLATION

Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	5
---------------------------------	---

D5c FROE WANN EMPLOYÉE, CODE 2 AN D5a
---------------------------------------

D5c	Géift Dir soen, Dir wiert...?
-----	-------------------------------

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)
---

Ugestallten (ugestallten Dokter, Affekot, Comptabel, Architekt...)	1
Direktioun, Direktor oder Top Kader/Cadre supérieur	2
Mëttlere Kader	3
Staatsbeamten	4
Büroemployé	5
Aneren Employé (Verkeeferin, Krankeschwëster, ...)	6
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	7

D5d FROE WANN AARBECHTER, CODE 3 AN D5a
---

D5d	Géift Dir soen, Dir wiert...?
-----	-------------------------------

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)
---

Inspekter\Virarbechter (Teammanager, ...)	1
Aarbechter	2
Onqualifizéierten Aarbechter	3
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	4

D5e FROE WANN OUNI PROFESSIONELL AKTIVITÉIT, CODE 4 AN D5a
--

D5e	Géift Dir soen, Dir wiert...?
-----	-------------------------------

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)
---

Hausfra / Hausmann	1
Student (Vollzäit)	2
Pensionéiert	3
Op der Sich no enger Aarbecht	4
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	5

D12	A wéi enger Regioun wunnt Dir am Moment?
-----	--

(VIRLIESE WANN NÉIDEG - JUST ENG ÄNTWERT)
---

--	--	--

D13	Géif Dir soen, dass Dir an ... ?
-----	----------------------------------

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT
--------------------------------

engem Duerf wunnt	1
enger klenger oder mëttelgrousser Stad wunnt	2
enger grousser Stad wunnt	3
Weess net (NET VIRLIESEN)	4

D18	Hut dir en Handy ?
-----	--------------------

## TRANSLATION

NET VIRLIESEN
---------------

Jo	1
Nee	2

D20	Hut dir en Telefon ?
-----	----------------------

NET VIRLIESEN
---------------

Jo	1
Nee	2

D22	Kënnt Dir mir soen wéivill Persounen vu 15 Joer a méi bei lech am Stot liewen, lech selwer mat abegraff?
-----	--

(OPSCHREIWEN - WANN "WEESS NET" CODE '98' - WANN "REFUS" CODE '99')
---

		Zuel vu Leit vu 15 Joer oder méi am Stot
--	--	--